

---

..... [p1] .....

+

Brugge, 6 juni 84.

[Eerweerde] Heer en vriend,

Men steunt altijd op 't woord Kolve-keerle dat men doet beteekenen een keerle die een kolve draagt, in de zoo gezeide geschiedboeken die van de kerels handelen.<sup>1</sup>

de jus kolve-kerlie, waaruit men dit woord haalt, beteekent het recht van eersten nacht; dat sommige heeren hadden op de [...]

Kunt gij, met de philologie daar iets van maken?

Zoo ja, antwoord mij spoedig, a.u.b. - 'k heb dit noodig voor mijnen boek.

uw toegenegene

Ad. Duclos.

..... [p2] .....

Schedel. (WNT).

.....

1 De vraag heeft te maken met het hoofdstuk XXI 'Van de zogezeide Kerels van Vlaanderen' uit Adolf Duclos' boek 'De geschiedenis van den zaligen Karel den Goede' dat in 1884 zou verschijnen. Daarin wordt op gezag van Viollet-le-Duc gesteld dat kolve ook een wandelstok (gaanstok of herdersmak) kon betekenen.



---

## Briefbeschrijving

Verzender	Duclos, Adolf Juliaan
Ontvanger	[Gezelle, Guido]
Verzendingsdatum	06/06/1884
Verzendingsplaats	Brugge (Brugge)
Annotatie	Adressaat gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens.
Annotatie	Adressaat gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens.
Gepubliceerd in	De briefwisseling tussen Guido Gezelle en enkele leden van de Dietsche Biehalle en Biekorf. Deel 2: Brieven / door Ina Galle. - Gent : onuitgegeven licentieverhandeling, (academiejaar 1984-1985), p.120

## Documentbeschrijving

### Fysieke bijzonderheden

Drager	2 enkele vellen, enkel vel 1: 102 mm x 132 mm; enkel vel 2: 103 mm x 134 mm papier, wit papiersoort: 4 zijden beschreven, inkt
Staat	volledig: brief verknipt tot twee taalkundige fiches en gereconstrueerd met licht tekstverlies
Vormelijke bijzonderheden	op zijde 2: strookjes met notities opgekleefd
Toevoegingen	op zijde 2 rechts: taalkundige notities: panne z. goud // "" bouton // "" freutel de panne // "" gansepanne // "" heerpanne // "" hersenpanne // "" hoofdpanne // panne z. ik en ben // "" kalle (inkt, verticaal, hand G.G en Cordelia VDW); op blanco zijde 4 rechts: taalkundige notities: knonselen = knoeien // Ze wil het al zelve // knonselen en 't en beteekent non niet // Beernem (inkt, verticaal, hand G.G.)

### Bewaargegevens

Land	België
------	--------

---

Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	3586, panne z. goud + 8051
Bibliotheekrecord	<a href="https://anet.be/desktop/gga/nl/opacgga/nr=tg:gga_6.16364">https://anet.be/desktop/gga/nl/opacgga/nr=tg:gga_6.16364</a>

## Inhoud

Incipit	Men steunt altijd op 't woord
Tekstsoort	brief
Talen	Nederlands

## Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

## Colofon

Titel	06/06/1884, Brugge, Adolf Juliaan Duclos aan [Guido Gezelle]
Editeur	Koen Calis; Universiteit Antwerpen
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	<a href="#">Openbare Bibliotheek Brugge</a> (Guido Gezellearchief); <a href="#">Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie</a> (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); <a href="#">Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN)</a> (Piet Couppenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB

---

Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2025
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een <a href="#">Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel</a> licentie.
Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan <a href="mailto:els.depuydt@brugge.be">els.depuydt@brugge.be</a> .
Citeren	Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]

---